



# 如何办理马德里 后期指定

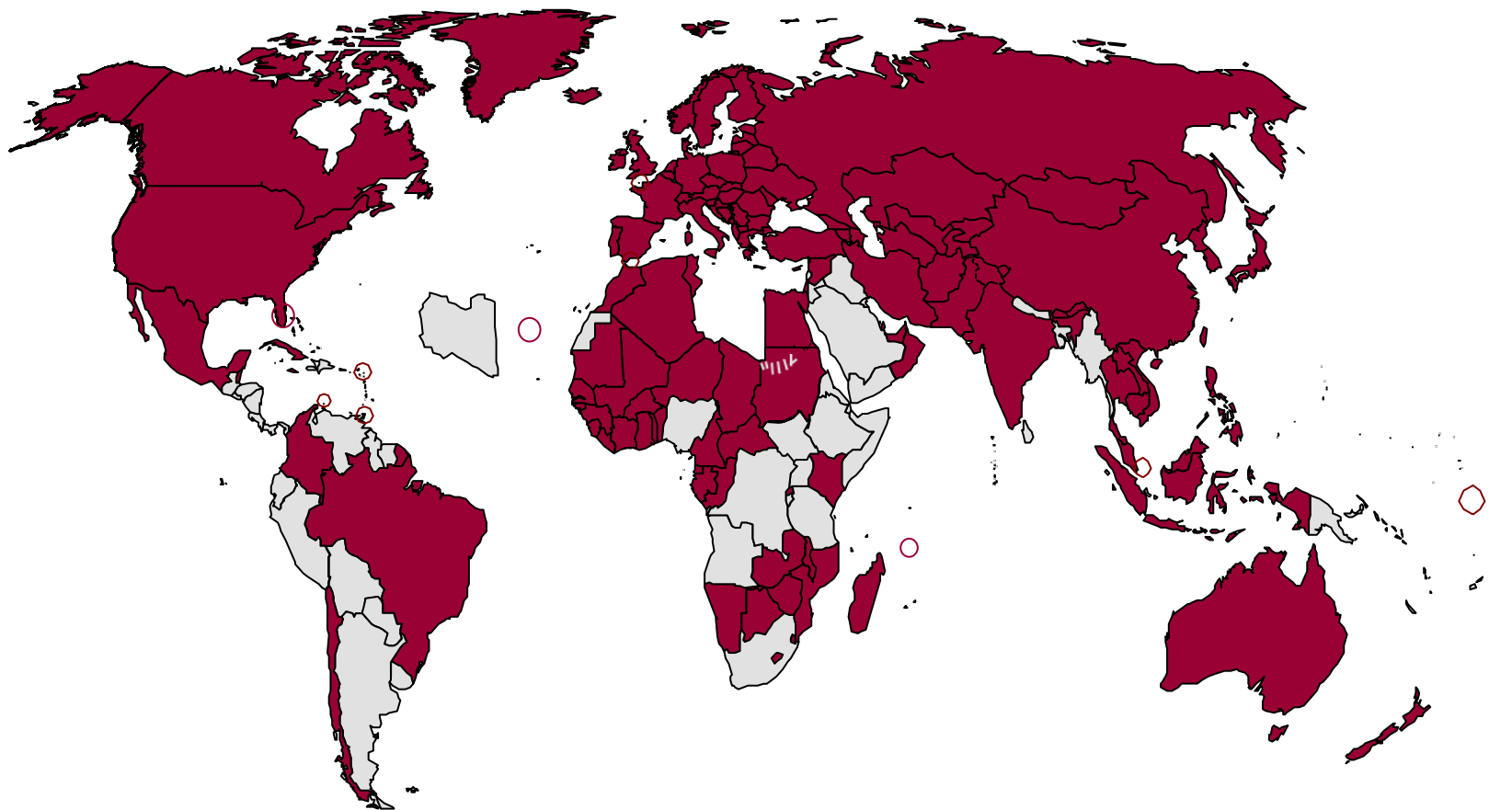
• Madrid System

- 戴晓丹  
马德里运营司
- 文学  
WIPO 中国办事处
- 日内瓦
- 2024年8月29日

# 网络研讨会内容框架

- 介绍：如何办理马德里后期指定
- 会间互动问答
- 结尾问答环节
- 简短调查问卷搜集反馈意见

# 马德里体系最新成员： 卡塔尔： 2024年8月3日生效



115 个成员 (包括 EU and OAPI)  
覆盖131 个国家

# 什么是后期指定？

- 注册人可以通过提交后期指定，对现有的国际注册扩大地域保护范围：
  - 注册人希望获得新的国家或地区的保护
  - 或，增加一个在提交国际申请时尚未加入议定书的成员
  - 或，在某一缔约方过去未获得保护，但妨碍获得保护的不再存在，因为想重新指定，等

# 后期指定的优点

- 如果希望对某一国际注册扩大地域保护范围，为何推荐选择通过后期指定而非新的国际申请？

- 节省申请费用：

后期指定的基本费300瑞士法郎 < 新申请的基本费653/903瑞士法郎


- 方便后续管理：

通过提交一份申请、缴纳一笔费用便可对这份国际注册所包含的所有国家/地区一并进行变更、续展等

# 互动问题一：

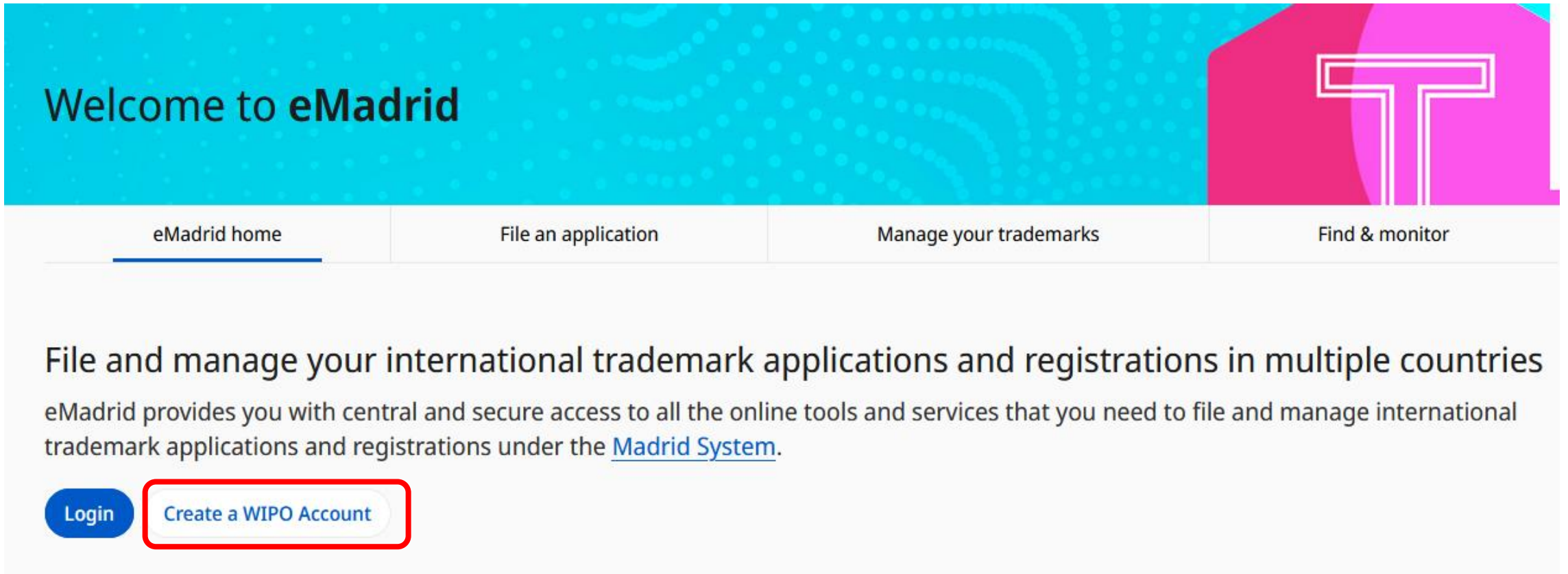
- 如果一个马德里国际申请还在国际局审查阶段，尚未在国际注册簿上登记，可以就这个马德里申请提交后期指定吗？
  - a. 可以。
  - b. 不可以。

# 如何提交后期指定

- 建议使用WIPO网站[eMadrid](#)中Expand protection在线表格直接向国际局提交；  

- 也可以通过Contact Madrid向国际局提交MM4表格；
- 或者通过主管局提交, 例如: CNIPA的网上申请系统。

# 如何使用 eMadrid 提交后期指定

- 需要开设一个WIPO Account



Welcome to eMadrid

eMadrid home    File an application    Manage your trademarks    Find & monitor

File and manage your international trademark applications and registrations in multiple countries  
eMadrid provides you with central and secure access to all the online tools and services that you need to file and manage international trademark applications and registrations under the [Madrid System](#).

Login    Create a WIPO Account



# 登录 eMadrid 在线服务

## What do you want to do?

### File an application

Prepare and submit your application for an international trademark registration and respond to irregularity notices from WIPO.

[Prepare your application](#)

### Manage your trademarks

Manage your international trademark applications and registrations, and pay fees.

[Access our online services](#)

### Find and monitor

Search and monitor international trademark applications and registrations.

[Get started](#)

# 点击 [Expand protection](#)

## eMadrid: Manage Your International Trademark Registrations

[eMadrid home](#)

[File an application](#)

[Manage your trademarks](#)

[Find & monitor](#)

Manage your portfolio of international trademark applications and registrations – including responses to WIPO irregularity notices – and pay online.

### What do you want to do?

Track the status of your international trademark application or registration.

[Monitor your registration](#)

Expand the geographical scope of your international trademark registration.

[Expand protection](#)

Restrict goods and services for some or all designated Madrid System Members.

[Limits goods and services](#)

Renounce protection of all goods and services, for one or some designated Madrid System Members.

[Renounce protection](#)

Permanently remove some or all goods and services for all designated Madrid System Members.

[Cancel registration](#)

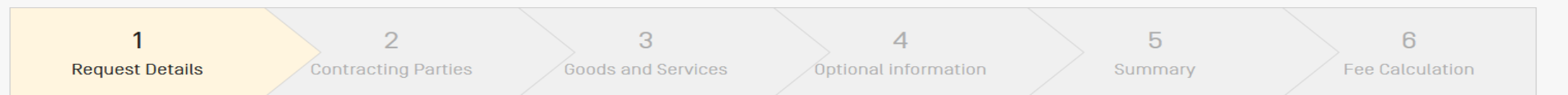
Appoint, cancel or change name and/or contact details of your representative.

[Manage representative](#)

# 如何填写在线后期指定表格

- 语言要求：可以是英语、法语或西班牙语

## Madrid System Subsequent Designation



Choose your language before entering your registration number. Remember, changing the language later means you will need to start over on the search page to refresh the information.

### Available Payment Methods:

- Current Account at WIPO
- Debit and Credit Card
- PayPal

一份后期指定申请只能涉及一个国际注册

Please enter your International Registration Number

IRN

填写国际注册号

(e.g. 123456)

# 勾选希望获得保护的国家/地区

## Contracting Parties

Selected Contracting Parties 2 / 109 select all unselect all

<input type="checkbox"/> AF (Afghanistan)	<input type="checkbox"/> DZ (Algeria)	<input type="checkbox"/> KZ (Kazakhstan)	<input type="checkbox"/> RO (Romania)
<input type="checkbox"/> AG (Antigua and Barbuda)	<input type="checkbox"/> EE (Estonia)	<input type="checkbox"/> LA (Lao People's Democratic Republic)	<input type="checkbox"/> RS (Serbia)
<input type="checkbox"/> AL (Albania)	<input type="checkbox"/> EG (Egypt)	<input type="checkbox"/> LI (Liechtenstein)	<input type="checkbox"/> RW (Rwanda)
<input type="checkbox"/> AM (Armenia)	<input type="checkbox"/> EM (European Union)	<input type="checkbox"/> LR (Liberia)	<input type="checkbox"/> SD (Sudan)
<input type="checkbox"/> AT (Austria)	<input type="checkbox"/> ES (Spain)	<input type="checkbox"/> LS (Lesotho)	<input type="checkbox"/> SE (Sweden)
<input type="checkbox"/> AU (Australia)	<input type="checkbox"/> FI (Finland)	<input type="checkbox"/> LT (Lithuania)	<input type="checkbox"/> SG <sup>1</sup> (Singapore)
<input type="checkbox"/> AZ (Azerbaijan)	<input type="checkbox"/> FR (France)	<input type="checkbox"/> LV (Latvia)	<input type="checkbox"/> SI (Slovenia)
<input type="checkbox"/> BA (Bosnia and Herzegovina)	<input type="checkbox"/> GE (Georgia)	<input type="checkbox"/> MA (Morocco)	<input type="checkbox"/> SK (Slovakia)
<input type="checkbox"/> BG (Bulgaria)	<input type="checkbox"/> GG (Guernsey)	<input type="checkbox"/> MC (Monaco)	<input type="checkbox"/> SL (Sierra Leone)
<input type="checkbox"/> BH (Bahrain)	<input type="checkbox"/> GH <sup>2</sup> (Ghana)	<input type="checkbox"/> MD (Republic of Moldova)	<input type="checkbox"/> SM (San Marino)
<input type="checkbox"/> BN (Brunei Darussalam)	<input type="checkbox"/> GM (Gambia)	<input type="checkbox"/> ME (Montenegro)	<input type="checkbox"/> ST (Sao Tome and Principe)
<input type="checkbox"/> BQ <sup>3</sup> (Bonaire, Sint Eustatius and Saba)	<input type="checkbox"/> GR (Greece)	<input type="checkbox"/> MG (Madagascar)	<input type="checkbox"/> SX <sup>4</sup> (Sint Maarten (Dutch part))
<input checked="" type="checkbox"/> BT (Bhutan)	<input type="checkbox"/> HR (Croatia)	<input type="checkbox"/> MK (The Republic of North Macedonia)	<input type="checkbox"/> SY (Syrian Arab Republic)
<input type="checkbox"/> BW (Botswana)	<input type="checkbox"/> HU (Hungary)	<input type="checkbox"/> MN (Mongolia)	<input type="checkbox"/> SZ (Eswatini)
<input type="checkbox"/> BX (Benelux)	<input type="checkbox"/> IE <sup>5</sup> (Ireland)	<input type="checkbox"/> MU (Mauritius)	<input type="checkbox"/> TH (Thailand)
<input type="checkbox"/> BY (Belarus)	<input type="checkbox"/> IL (Israel)	<input type="checkbox"/> MW (Malawi)	<input type="checkbox"/> TJ (Tajikistan)
<input type="checkbox"/> BZ (Belize)	<input type="checkbox"/> IN (India)	<input type="checkbox"/> MZ (Mozambique)	<input type="checkbox"/> TM (Turkmenistan)
<input type="checkbox"/> CA (Canada)	<input type="checkbox"/> IR (Islamic Republic of Iran)	<input type="checkbox"/> NA (Namibia)	<input type="checkbox"/> TN (Tunisia)
<input type="checkbox"/> CH (Switzerland)	<input type="checkbox"/> IS (Iceland)	<input type="checkbox"/> NO (Norway)	<input type="checkbox"/> TR (Türkiye)
<input type="checkbox"/> CL (Chile)	<input checked="" type="checkbox"/> IT (Italy)	<input type="checkbox"/> NZ <sup>1</sup> (New Zealand)	<input type="checkbox"/> TT (Trinidad and Tobago)
<input type="checkbox"/> CO (Colombia)	<input type="checkbox"/> JM (Jamaica)	<input type="checkbox"/> OA (African Intellectual Property Organization (OAPI))	<input type="checkbox"/> UA (Ukraine)
<input type="checkbox"/> CU <sup>2</sup> (Cuba)	<input type="checkbox"/> JP (Japan)	<input type="checkbox"/> OM (Oman)	<input type="checkbox"/> US <sup>5</sup> (United States of America)
<input type="checkbox"/> CV (Cabo Verde)	<input type="checkbox"/> KE (Kenya)	<input type="checkbox"/> PH (Philippines)	<input type="checkbox"/> UZ (Uzbekistan)
<input type="checkbox"/> CW <sup>4</sup> (Curaçao)	<input type="checkbox"/> KG (Kyrgyzstan)	<input type="checkbox"/> PK (Pakistan)	<input type="checkbox"/> VN (Viet Nam)
<input type="checkbox"/> CY (Cyprus)	<input type="checkbox"/> KH (Cambodia)	<input type="checkbox"/> PL (Poland)	<input type="checkbox"/> WS (Samoa)
<input type="checkbox"/> CZ (Czech Republic)	<input type="checkbox"/> KP (Democratic People's Republic of Korea)	<input type="checkbox"/> PT (Portugal)	<input type="checkbox"/> ZM (Zambia)
<input type="checkbox"/> DE (Germany)	<input type="checkbox"/> KR (Republic of Korea)	<input type="checkbox"/> QA (Qatar)	<input type="checkbox"/> ZW (Zimbabwe)
<input type="checkbox"/> DK (Denmark)			

Selected Contracting Parties 2 / 109 select all unselect all

# 什么情况下不能使用后期指定？

- 一些国家在加入马德里议定书时，根据第14(5)条作出声明，规定对于国际注册日期早于《议定书》在这些国家生效日期的国际注册，不允许对这些国家进行后期指定：



通过eMadrid提交后期指定，  
在线表格会自动避免指定  
错误这些国家的风险

国家	议定书在这些国家生效的日期
巴西	2019年10月2日
印度	2013年7月8日
菲律宾	2012年7月25日
爱沙尼亚	1998年11月18日

## 互动问题二：


- 如果一个国际注册的国际注册日期为2018年12月31日，当时巴西还没有加入马德里体系，现在注册人可以通过对这个国际注册做后期指定来指定巴西吗？
  - a. 可以。
  - b. 不可以。

# 后期指定的商品/服务 选择1

- 可以对全部缔约方指定国际注册所包含的全部商品/服务

Selected Contracting Parties 0 / 113 select all unselect all

options

Total 

Partial

Cancel Next

# 后期指定的商品/服务 选择2

- 可以对全部缔约方指定国际注册所包含的部分商品/服务

Selected Contracting Parties 0 / 113 select all unselect all

options

Total  Partial

Some goods and services for all CPs  
 Some goods and services for some CPs

Cancel Next



# 后期指定的商品/服务 选择2

- 对全部缔约方指定国际注册所包含的部分商品/服务

1 Request Details

2 Contracting Parties

3 Goods and Services

4 Optional information

5 Summary

6 Fee Calculation

7 Confirmation

Select classes

Selected Contracting Parties

DE (Germany)

FR (France)

US (United States of America)

Class 8	View/Modify Class	Remove entire Class
Class 10	View/Modify Class	Remove entire Class

Back

Cancel

Next

如国际注册含有多个类别，也可以删除其中某个类别

可以修改某个类别的商品/服务

# 后期指定的商品/服务 选择3

- 可以对部分缔约方指定国际注册所包含的部分商品/服务

Selected Contracting Parties 0 / 113 select all unselect all

options

Total  Partial

Some goods and services for all CPs  Some goods and services for some CPs

Cancel Next

# 后期指定的商品/服务 选择3

- 可以对部分缔约方指定国际注册所包含的部分商品/服务

The screenshot shows a multi-step process for selecting classes and goods/services. The steps are: 1. Request Details, 2. Contracting Parties, 3. Goods and Services (highlighted), 4. Optional Information, and 7. Confirmation. The 'Select classes' section shows a list of countries: DE, FR, and US. The DE country is selected, and its details are shown below, including Class 8 and Class 10. The interface includes buttons for 'View/Modify Class' and 'Remove entire Class' for each class. A 'Close' button is at the bottom right.

选择一个需要进行商品/服务限定的缔约方

如国际注册含有多个类别, 也可以删除其中某个类别

可以修改某个类别的商品/服务

View/Modify Class

Remove entire Class

View/Modify Class

Remove entire Class

Close

## 互动问题三：

- 某一国际注册包含3类和18类商品，在提交后期指定时，可以增加25类上的商品吗？
  - a. 可以。
  - b. 不可以，后期指定不能对国际注册增加指定商品或服务。

# 指定美国的特殊要求

指定美国，必须提交MM18表格

1 Request Details

2 Contracting Parties

3 Goods and Services

4 Optional information

5 Summary

6 Fee Calculation

7 Confirmation

You've selected **US** as a contracting party, please upload a MM18 form.

MM18 form

Upload document

上传MM18

I declare under penalty of perjury under the laws of the United States of America that all the foregoing statements are true and correct to the best of my knowledge and belief. I understand that willful false statements and the like may jeopardize the validity of the application or document or any registration resulting therefrom, and are punishable by fine or imprisonment, or both (18 U.S.C. §1001). 35 U.S.C. §25(b).

签字 (可手写、印刷、打字或戳记)  
Signature

打印的名字 (如汉字, 必须填汉字的拼音)  
Signatory's Name (Printed)

签字人的职位  
Signatory's Title

日期 (日/月/年) |  
Date of execution (dd/mm/yyyy)

# MM18填写样本

I declare under penalty of perjury under the laws of the United States of America that all the foregoing statements are true and correct to the best of my knowledge and belief. I understand that willful false statements and the like may jeopardize the validity of the application or document or any registration resulting therefrom, and are punishable by fine or imprisonment, or both (18 U.S.C. §1001). 35 U.S.C. §25(b).

陈晓红

Signature

06/08/2021

Date of execution (dd/mm/yyyy)

Chen Xiaohong

Signatory's Name (Printed)

President

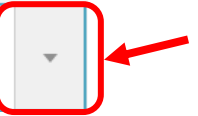
Signatory's Title

# 指定欧盟的特殊要求

- 指定欧盟， 必须选择一个该国际注册申请语言之外的第二语言

You've selected EM as a contracting party, a second language must be indicated, but may not be the language of the international registration. Moreover, if you wish to claim seniority of an earlier mark registered in, or for, a Member State of the European Union, please enter the seniority information.

Second language



- 可以做先有权的要求（在欧盟一个成员国的在先权）

Seniorities

European country code  
Austria



Registration number

Scope  
national



Filing date



Add Seniority

## 互动问题四：

- 如果一个国际注册的申请语言是法语，那么在后期指定欧盟时可以选择以下哪种语言作为第二语言？
  - a. 英语
  - b. 法语
  - c. 德语
  - d. 西班牙语
  - e. 意大利语



# 杂项说明

- 有关注册人的说明：

自然人：国籍

法律实体：法律性质，及所在国名称

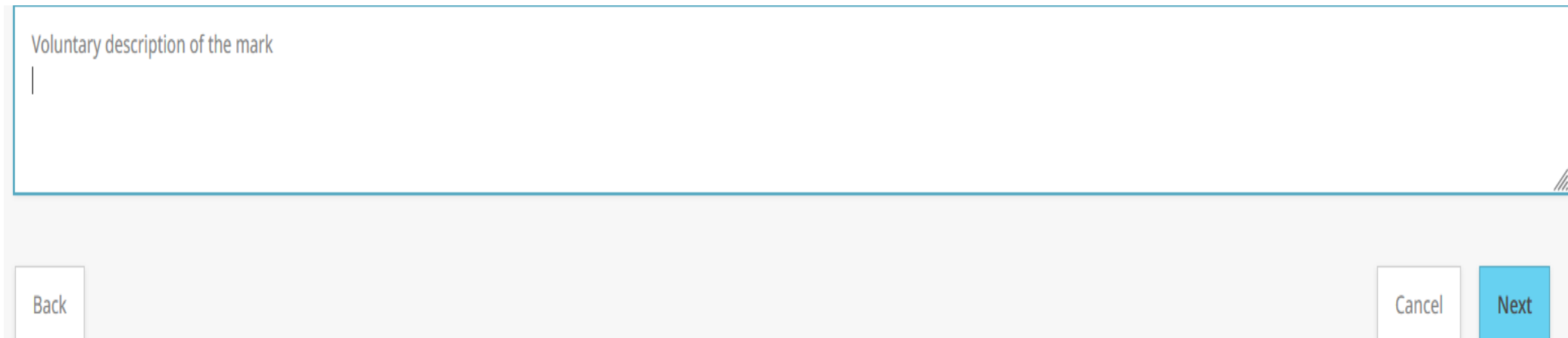
通过eMadrid提交后期指定，  
在线表格会自动提取注册  
人已登记的法律性质

注意：

- 如果在国际注册时已登记有关注册人的说明，无需再次填写。
- 如果相关法律性质有发生变化，需要另提交注册人名称/地址变更（MM9）进行注册人法律性质的变更。




# 杂项说明 – 商标自愿说明

- 如果国际注册中还没有对商标的自愿说明，在后期指定申请时可填写。
- 如果已经有商标的自愿说明，则不能再填写或者修改。



The image shows a screenshot of a web form. At the top, there is a text input field with the placeholder text "Voluntary description of the mark" and a vertical cursor. Below the input field, there are three buttons: "Back" on the left, "Cancel" in the middle, and "Next" on the right. The "Next" button is highlighted in blue, while the others are white with a grey border.

# 如何确定后期指定日期：一般性原则

- 如果后期指定是通过主管局提交的：
  - 如国际局在主管局收文之日起2个月内收到申请  
 主管局收文日为后期指定日
  - 如国际局在主管局收文之日起2个月之后收到申请  
 国际局收文日为后期指定日
- 如果后期指定是直接向国际局提交的：  
 国际局收文日为后期指定日

# 如何确定后期指定日期：特殊情形

- 在某些特定情形下，注册人可以对后期指定的日期做特殊要求：
  - 选项一：可以要求后期指定在有关国际注册的某项变更登记后生效
  - 选项二：可以要求后期指定在国际注册续展之后生效





I request that this subsequent designation takes effect at the start of the new period of protection (i.e., after the upcoming renewal date)



The current period of protection ends on 30 Dec 2024. If you do not choose this option, your subsequent designation will be effective as from today, and you will have to pay renewal fees for the Contracting Party(ies) mentioned in this request when you renew this international registration.


# 临近续展时申请后期指定

- 如果一国际注册临近续展日，需要办理续展，同时，注册人想通过后期指定增加一些国家/地区：
  - 如果没有勾选后期指定在续展之后生效，那么该后期指定的日期为WIPO 收文日期/或主管局收文日期，其有效期为后期指定日到续展到期日期。（注意事项：续展时必须对后期指定的缔约方一并进行续展）
  - 如果勾选后期指定在续展之后生效，那么后期指定的日期将会是续展到期日的后一天。

# 案例分析

- 一国际注册续展到期日为2024年12月1日
- 该国际注册目前包含指定缔约方：  
- 注册人在2024年8月28日向WIPO提交后期指定增加缔约方：

- ❖ 如果没有选择后期指定在续展之后生效：  
后期指定会在国际局收到之后尽快审查登记，  
**后期指定日为2024年8月28日**
- 如这件国际注册尚未做续展，那么国际注册续展必须包含：
- 如这件国际注册已做续展，那么必须提交补充续展要求续展 

- ❖ 如果选择了后期指定在续展之后生效：  
国际局将会等到续展完成且续展到期日之后尽快审查登记，**后期指定日将为2024年12月2日**
- 在下一个续展到期日（2034年12月1日）之前，对所有指定缔约方包括 一并做续展

# 费用计算



- 后期指定的费用由以下构成：
  - 基本费：300 瑞士法郎
  - 补充费：100 瑞士法郎/每个不要求单独规费的被指定缔约方
  - 单独规费：每个要求单独规费的被指定缔约方

# 费用计算实例

## 案例1：

- 一国际注册包含3类和18类
- 后期指定：法国、德国、美国

### 后期指定费用：



- 基本费：300
- 补充费：2 x 100 = 200 
- 单独规费：2 x 460 = 920 
- **总计：1420**

(单位：瑞士法郎)

## 案例2：

- 一国际注册包含3类和18类
- 后期指定：法国、德国、美国
- 对德国、美国要求限定：仅指定第3类

### 后期指定费用：

- 基本费：300
- 补充费：2 x 100 = 200 
- 单独规费：1 x 460 = 460 
- **总计：960**

(单位：瑞士法郎)



# eMadrid 自动计算后期指定费用

**Fees Details**

Basic Fee		300.00	Details
Fees of contracting parties		660.00	Details
Grand total in CHF		960.00	

Fees per contracting party	Number of classes		Hide
*		200.00	
US	1	460.00	
Total (CHF)		<b>660.00</b>	

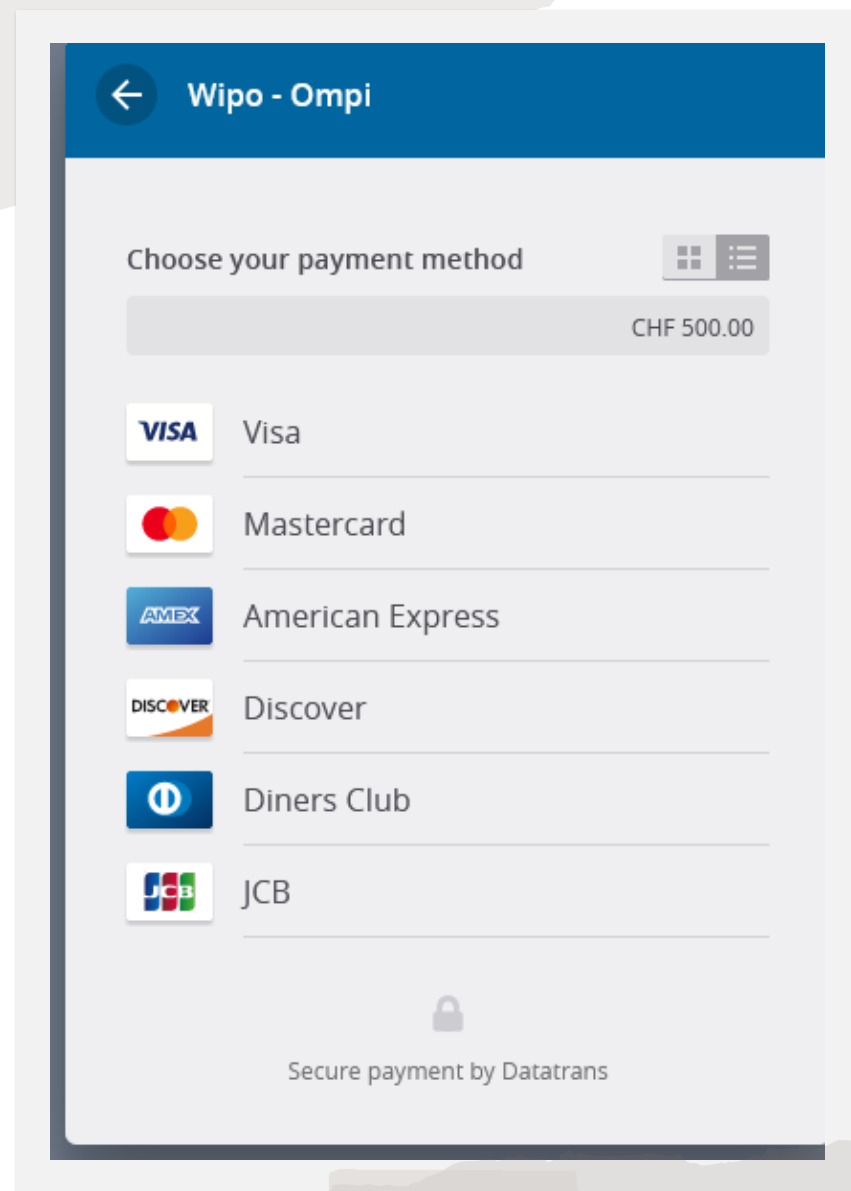
Your reference (optional, free text box for your own purposes)  
This field must not exceed 50 characters.

You will be redirected to **WIPO Pay** to complete this transaction. After the payment, you will be automatically redirected to our online service for confirmation.

# 费用支付方式

- 通过 [eMadrid](#) 提交的后期指定，可通过以下方式支付费用：
  - 在WIPO的current account
  - 信用卡
  - PayPal

注意：必须提供有效的支付方式才能在线成功提交后期指定




# 费用支付方式：非通过eMadrid的后期指定

- 通过CNIPA的网上申请系统提交后期指定，费用直接向CNIPA支付，由CNIPA转交国际局
- 通过Contact Madrid 向国际局提交MM4，费用
  - 通过在WIPO开设的Current Account
  - 通过向WIPO银行账户转账
  - 通过WIPO Online Payment 在线支付（收到不规范通知之后）

# 后期指定不规范

国际局对后期指定进行形式审查，如认为不规范，通知注册人/主管局

- 会影响后期指定日期的不规范情形：  
国际注册号、指定缔约方、商品或服务清单 等
- 其他不规范不影响后期指定日期：  
费用等
- 补正期限：通知之日起3个月内                      未补正后果：视为放弃
- 如何避免不规范            建议使用[eMadrid](#)提交后期指定

# 后期指定的有效期

- 后期指定的有效期与国际注册在同一天届满。

如果一国际注册已经注册8年，此时做后期指定，后期指定缔约方的有效期就仅有2年。也就是说，对于国际注册所含的所有指定，在续展到期时必须一并做续展。否则，对这些缔约方的指定将会因未续展而失效

## —国际注册

- 国际注册日期为2016年8月1日，
- 后期指定新加坡和日本，后期指定日为2024年8月1日



- 指定新加坡和日本的有效期为2024年8月1日到2026年8月1日，
- 在2026年8月1日国际注册续展到期日之前6个月内，需对包括新加坡和日本在内所有指定缔约方进行续展

# 后期指定登记之后

- 符合要求的后期指定，国际局在国际注册簿上登记，并通知被指定缔约方的主管局，同时通知注册人 / 提交后期指定申请的主管局
- 关于优先权要求：
  - ❖ 后期指定中不能填写优先权要求
  - ❖ 如后期指定日期未超过国际注册登记的优先权日期之后 6 个月，则后期指定公告中将包含优先权声明的信息

# 后期指定的效力

- 自后期指定日期起，商标在各后期指定成员的保护，与直接向该成员主管局提出该商标的申请相同
- 如核准保护，自后期指定日期起，商标在有关成员的保护与商标在该成员主管局取得注册相同

# 被指定成员关于保护范围的决定

- 被指定缔约方主管局按国内法进行实质审查
- 驳回期限：在国际局将后期指定通知主管局之日起12或18个月，被指定缔约方主管局必须将临时驳回通知发送国际局。



# 监测后期指定

- WIPO审查阶段

可以在马德里监视器 ([Madrid Monitor](#)) 的**RealTime Search** 查询了解后期指定的实时审查状态



- 进入被指定国家/地区阶段

可以在马德里监视器 ([Madrid Monitor](#)) 的**Designation Status** 查询了解在被指定国家/地区的审查结果或保护状态

# 更多了解马德里体系的资源

- 访问马德里体系网址



- 马德里体系网络研讨会



- 联系WIPO马德里在线提问 (Contact Madrid)



- 订阅WIPO通讯, 了解最新马德里资讯





# 问答环节

- 戴晓丹  
马德里运营司

- 文学  
WIPO中国办事处